

Указом Главы Чувашии от 20 июня 2012 года Дмитриеву Аристарху Ивановичу присуждена Государственная премия Чувашской Республики 2011 года в области литературы и искусства, присвоено звание «Лауреат Государственной премии Чувашской Республики» за перевод чувашского народного эпоса «Улып» на русский язык. Отметим, что книга Федора Сюина «Улып. Чувашский народный эпос» была выпущена Чувашским книжным издательством в 2009 году.

Аристарх Иванович - заслуженный работник культуры ЧАССР (1987) и РФ (1995), лауреат Государственной премии ЧАССР им. К.В. Иванова (1985), премий им. К. Турхана, им. М. Сеспеля, член Союза журналистов России (1979), член Союза писателей СССР (1982). Трудовую деятельность в печати начал в Чурачикской районной газете в 1957 году. Работал редактором, заведующим редакциями, главным редактором Чуваш. книж. издательства, заведующим отделом культуры, литературы и искусства, заместителем главного редактора газеты «Советская Чувашия», ответственным секретарем, заместителем главного редактора журнала «Ялав». Один из переводчиков и редактор нового перевода Библии на чуваш. язык.

Автор книг «Горит звезда Вега» (1969), «Голос Америки» (1991), «Литературный Слакбаш» (1995) и др. Перевёл с чувашского на русский язык Гимн Чувашской Республики, книгу «Улып. Чувашский народный эпос» (2009), поэтические произведения М.К. Сеспеля, Я.Г. Ухсая, П.В. Афанасьева, Ю.С. Семендера, Н.А. Исмуква и др., пьесы Н.Т. Терентьева, крупные прозаические произведения Ф.Е. Уяра, К.С. Турхана, А.В. Емельянова, Г.В. Краснова и др.

Поздравляем коллегу с успехом!